

Zmluva o umeleckom výkone

Uzatvorená v zmysle ustanovenia § 39 zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov, a ustanovenia § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov,

medzi zmluvnými stranami:

Buckingham Entertainment Group s.r.o.

so sídlom Štefana Králiku 4, 841 07 Bratislava, Slovensko

IČO: 45 288 992

DIČ: 2022920482

IČ DPH: SK2022920482

Zastúpená: Zarin Buckingham, konateľ

Spoločnosť zapísaná v OR SR Bratislava I., Oddiel: Sro, Vložka č.: 61531/B
(ďalej len „**Dodávateľ**“)

a

Obec Vidiná

so sídlom Športová č. 1, 985 59 Vidiná

IČO: 00649031

DIČ: 2021178852

Zastúpená: Ing. Ján Šupica, starosta obce

(ďalej len „**Objednávateľ**“)

Článok I.

Výklad pojmov

- (1) Dodávateľ je osoba povinná zabezpečiť vykonanie umeleckého výkonu – koncertu výkonným umelcom - Celeste Rizvana Buckingham, (ďalej len „**Výkonný umelec**“)
- (2) Výkonný umelec je osoba odborne a právne spôsobilá na predvedenie umeleckého výkonu špecifikovaného v Článku III., bod 1 tejto zmluvy.
- (3) Umelecký výkon je predvedenie umeleckého diela spevom za podmienok stanovených v článku III tejto zmluvy.
- (4) Zmluvné strany, **Obec Vidiná**, ako Objednávateľ na jednej strane a **Buckingham Entertainment Group s.r.o.** ako Dodávateľ na strane druhej, v zmysle platných právnych predpisov, predovšetkým ustanovení zákona č. 185/2015 Z.z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom, v znení neskorších predpisov, (ďalej len „Autorský zákon“) a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“), uzatvárajú túto zmluvu o zabezpečení umeleckého výkonu (ďalej len „Zmluva“).

Článok II. Predmet a účel Zmluvy

- (1) Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Dodávateľa zabezpečiť vykonanie umeleckého výkonu – koncertu - Výkonným umelcom podľa podmienok stanovených touto Zmluvou a záväzok Objednávateľa zaplatiť za vykonanie umeleckého výkonu odmenu podľa podmienok stanovených touto Zmluvou.

Článok III. Vykonanie diela

- (1) Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť výkon umeleckého diela – koncertu - Výkonným umelcom za doprodu kapely King Shaolin za nasledovných podmienok:

Obsah umeleckého výkonu:	zabezpečenie odohratia koncertu
Miesto predvedenia umeleckého výkonu:	obec Vidiná
Dátum predvedenia umeleckého výkonu:	26.08.2017
Čas zvukovej skúšky:	19.00 hod.
Čas predvedenia umeleckého výkonu:	20:00 – 21:00 hod.

Článok IV. Odmena a platobné podmienky

- (1) Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť Dodávateľovi za dohodnuté zabezpečenie vykonania umeleckého výkonu Výkonným umelcom odmenu vo výške 3 500 EUR s DPH a preprava vo výške 420,- Eur s DPH bankovým prevodom na účet Dodávateľa vedený v Tatra Banke, a.s. Bratislava, č. účtu: 2922827628/1100, IBAN: SK41 1100 0000 0029 2282 7628.
- (2) Odmena a náklady tak ako je popísané v článku IV. bod 1 a 2 tejto zmluvy je splatná pred vykonaním umeleckého diela, na základe zálohovej faktúry vystavenej Dodávateľom.
- (3) Objednávateľ a Dodávateľ sa dohodli, že Dodávateľ zabezpečí, aby Výkonný umelec uviedol príjem z podania umeleckého výkonu v daňovom priznaní a z tohto dôvodu Objednávateľ nevykoná v súlade s § 43 ods. 14 zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v znení neskorších právnych predpisov zrážku dane z príjmu z podania umeleckého výkonu

Článok V. Práva a povinnosti Objednávateľa

- (1) Ak je Objednávateľ nútený zmeniť termín, v ktorom je požadované predvedenie umeleckého výkonu Výkonným umelcom, najmä z dôvodov vyššej moci alebo zavinenia tretími osobami, je oprávnený tak urobiť. V takom prípade je však Objednávateľ povinný akceptovať všetky iné záväzky Výkonného umelca, ktoré vznikli pred týmto oznámením a na základe ďalších vzájomných dohovorov medzi Objednávateľom a Dodávateľom spoločne nájsť náhradný najbližší možný termín vyhovujúci obojstranným zmluvným stranám.
- (2) Objednávateľ sa vo vlastnom mene a na vlastné náklady zaväzuje zabezpečiť:
 - ozvučenie pre Výkonného umelca na vykonanie diela,
 - celkovú organizáciu a propagáciu vystúpenia,
 - dodržať všetky zákonom stanovené povinnosti vyplývajúce z jeho činnosti,
 - zabezpečiť ochranu života a zdravia Výkonného umelca prostredníctvom zamestnancov bezpečnostnej služby, zvolenej Objednávateľom,
 - zabezpečiť ochranu vnesených vecí Výkonného umelca, zvukovej a svetelnej techniky proti poškodeniu a odcudzeniu.
 - Kontaktnou osobou za Objednávateľa na mieste:
- (3) Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť výkon zákazu vyhotovenia obrazového, zvukového alebo zvukovoobrazového záznamu, výnimku upravuje mediálny zákon a zákonné licencie podľa príslušných právnych predpisov.
- (4) Odberateľ zabezpečí pre dodávateľa občerstvenie: 8x teplá večera, šunko-syrovozeleninová Misa pre 8 osôb, nealko 1 x biele víno, 2 x Red Bull.
- (5) Za porušenie ktoréhokoľvek ustanovenia článku V tejto Zmluvy sa Objednávateľ zaväzuje zaplatiť Dodávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 100,- eur (slovom: jedno sto eur), a to za každé takéto jednotlivé porušenie. Zmluvná pokuta je splatná na základe výzvy Dodávateľa doručenej Objednávateľovi. Nárok na náhradu škody tým nie je dotknutý.
- (6) V prípade zrušenia vystúpenia zo strany Objednávateľa
 - a) 30 – 15 dní pred stanoveným dátumom umeleckého výkonu je Objednávateľ povinný uhradiť 50 % z odmeny dohodnutej v Článku IV tejto Zmluvy.
 - b) Menej než 14 dní pred stanoveným dátumom umeleckého výkonu je Objednávateľ povinný uhradiť 100 % z odmeny dohodnutej v Článku IV tejto Zmluvy.

Článok VI. Práva a povinnosti Dodávateľa

- (1) Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť vykonanie umeleckého výkonu Výkonným umelcom osobne, riadne, včas, na vysokej profesionálnej a umeleckej úrovni v rámci akcie usporiadanej Objednávateľom.
- (2) Dodávateľ je povinný zabezpečiť technický rider a stage plan (zabezpečí spoločnosť SLAVICA, s.r.o.) a aby Výkonný umelec pri realizácii predmetu tejto Zmluvy najmä:
 - a) dostavil sa do miesta výkonu na svoje náklady, zodpovednosť a v čase určenom Objednávateľom,
 - b) riadne sa pripravil na predvedenie umeleckého výkonu,

- c) predvádzal výkon v stave spôsobilom na jeho predvedenie v stanovenom termíne a na mieste a v čase, ktorý určí Objednávateľ,
 - d) zdržal sa akýchkoľvek činností, ktoré by mohli ohroziť kvalitu predvádzaného umeleckého výkonu alebo ktoré by mohli ohroziť plnenie tejto Zmluvy,
 - e) bezodkladne telefonicky, faxom alebo e-mailom oznámil Objednávateľovi, ak Výkonný umelec nie je spôsobilý z dôvodu práceneschopnosti alebo z iného dôvodu predvádzať výkon podľa tejto Zmluvy,
 - f) riadne oznámil Objednávateľovi údaje nevyhnutne potrebné k vyúčtovaniu odmeny Výkonného umelca podľa tejto Zmluvy.
- g) Kontaktnou osobou na mieste za Dodávateľa:

(3) V prípade zrušenia vystúpenia zo strany Dodávateľa okrem dôvodov podľa ods. 6) čl. VII

- c) 30 – 15 dní pred stanoveným dátumom umeleckého výkonu je Dodávateľ povinný uhradiť zmluvnú pokutu vo výške 50 % z odmeny dohodnutej v Článku IV tejto Zmluvy.
- d) Menej než 14 dní pred stanoveným dátumom umeleckého výkonu je Dodávateľ povinný uhradiť zmluvnú pokutu vo výške 100 % z odmeny dohodnutej v Článku IV tejto Zmluvy.
- e) Nárok na náhradu škody tým nie je dotknutý.

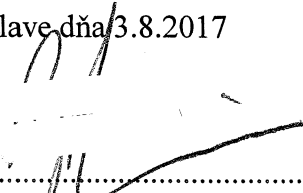
Článok VII. Ukončenie zmluvy

- (1) Zmluva sa uzatvára na dobu dohodnutého plnenia, tak ako je to popísané v článku III. tejto Zmluvy.
- (2) Zmluvné strany sú oprávnené zmluvný vzťah ukončiť pred termínom dohodnutého plnenia nasledovnými spôsobmi:
 - písomnou dohodou,
 - odstúpením od zmluvy.
- (3) Obe zmluvné strany môžu od zmluvy odstúpiť bez udania dôvodu najneskôr v lehote do 30 dní odo dňa uzatvorenia tejto zmluvy.
- (4) Odstúpenie od tejto Zmluvy musí byť uskutočnené v písomnej forme.
- (5) Dodávateľ môže od Zmluvy odstúpiť z dôvodu porušenia tejto zmluvy zo strany Objednávateľa.
- (6) Ak sa umelecký výkon neuskutoční z dôvodu vyššej moci (prírodná katastrofa, silný vietor, štrajk, choroby, epidémia a pod.) a z dôvodov, ktoré nevie ovplyvniť žiadna zo zmluvných strán, všetky vyvolané straty si znáša každá zmluvná strana.
- (7) Zmluva môže byť ukončená aj vzájomnou písomnou dohodou zmluvných strán.

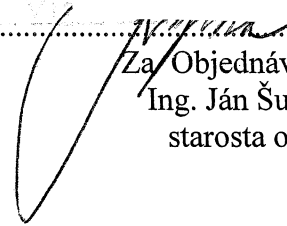
Článok VIII.
Záverečné ustanovenia

- (1) Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú - dobu trvania predvedenia umeleckého výkonu.
- (2) Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť deň nasledujúci po dni jej zverejnenia.
- (3) Právne vzťahy zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto Zmluve, sa riadia príslušnými ustanoveniami Autorského zákona a Občianskeho zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
- (4) Zmeny a doplnenia Zmluvy je možné robiť len formou datovaných, očíslovaných písomných dodatkov podpísaných zmluvnými stranami, inak sú neplatné.

V Bratislave dňa 3.8.2017



Za Dodávateľa
Zarin Buckingham
konateľ



Za Objednávateľa
Ing. Ján Šupica
starosta obce

